GlossGA – Glossary Entry

Glossarium Græco-Arabicum

ἐράω | مَعْشوق

Exported: 14.11.2026

Field	Greek	Arabic
Lexeme	ἐράω	مَعْشوق
Root / Stem	*n/a*	ʿ š q / 1
Part of Speech	pass. part.	.pass. part
Expression	ὁ ἐρώμενος	al-maʿšūqu
Annotation	–	–
Quotation	ἐγκαλεῖ ... πολλάκις δ’ ὁ ἐρώμενος ὅτι πρότερον ἐπαγγελλόμενος (sc. ὁ ἐραστής) πάντα νῦν οὐδὲν ἐπιτελεῖ	wa-kaṯīran mā yaškū l-maʿšūqu min aǧli annahū kāna yaʿidu awwalan ǧamīʿa l-mawāʿīdi wa-laysa yafʿalu minhā šayʾani l-āna
Reference	Arist. Eth. Nic. IX 1, 1164a5	481.9

Source

Aristotle, Isḥāq b. Ḥunayn, Eustathios – Ethica Nicomachea (Arist. Eth. Nic.)

Filecard

Arist.Eth-Nic.11333